

# INSTALLATIE VAN UW ATERNO-RADIATOR

FX 800 • 950 • 1200 • 1500 • 1800 • 2100 • 2500 • 3000 W  
FXH 1200 • 1500 • 1800 • 1950 W / FXP 900 • 1900 W

## Installatie van uw radiator

### A • Plaatsing

#### OPGELET

Kies de plaats van uw radiator zorgvuldig uit. Zorg ervoor dat de warmte zich goed kan verspreiden.

#### VERMIJD HET PLAATSEN :

- achter een deur
- in een nis
- tussen een meubel en een muur
- dichtbij een meubelstuk

### B • Kenmerken

Dit apparaat is :

klasse I – IP 24



beschermd tegen opspattend water  
en beschikt over een technische label van  
(het Franse) CSTB

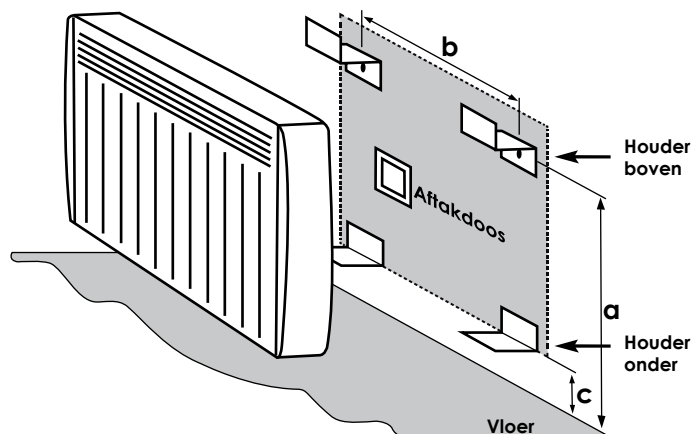
### C • Bevestiging

Uw ATERNO-radiator wordt geleverd met 2 bevestigingshouders :  
- 2 houders bovenaan en 2 onderaan.

De radiator moet stevig bevestigd worden aan de muur met twee schroeven voor de houder bovenaan en twee schroeven onderaan. Gebruik indien nodig speciale schroeven, aangepast aan uw muur.

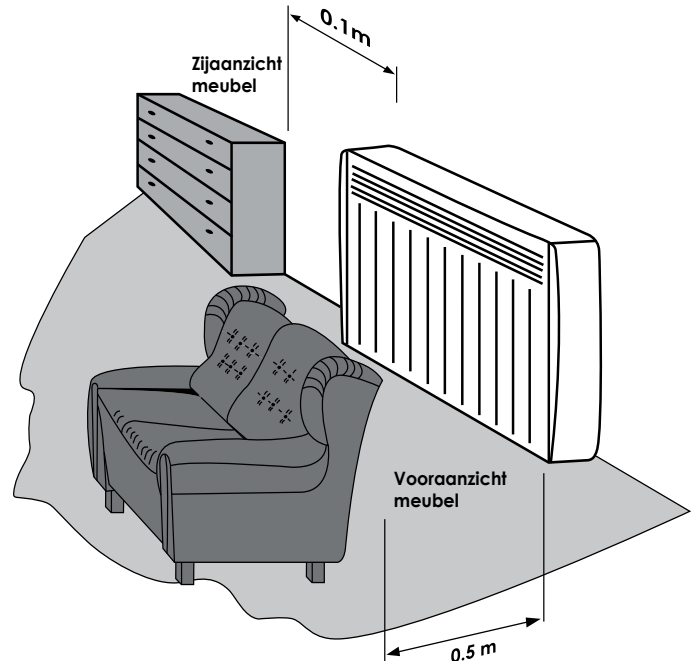
Gebruik enkel de meegeleverde houders en respecteer de minimale hoogte van 100 mm van de vloer tot de onderkant van de radiator.

Raadpleeg de afbeelding hieronder en de tabel hiernaast om u te helpen bij het boren van de gaten (boor Ø 8).



Model	a	b	c
FX 800	595 mm	152 mm	100 mm
FX 950	595 mm	214 mm	100 mm
FX 1200 / 1500 / 1800	595 mm	524 mm	100 mm
FXH 1200 / 1500 / 1800 / 1950	930 mm	320 mm	100 mm
FX 2100 / 2500 / 3000	595 mm	894 mm	100 mm
FXP 900 /	370 mm	320 mm	100 mm
FXP 1900 /	370 mm	895 mm	100 mm

Geen enkel meubel, schap of voorwerp mag zich op minder dan 0,1 m van de radiator bevinden.

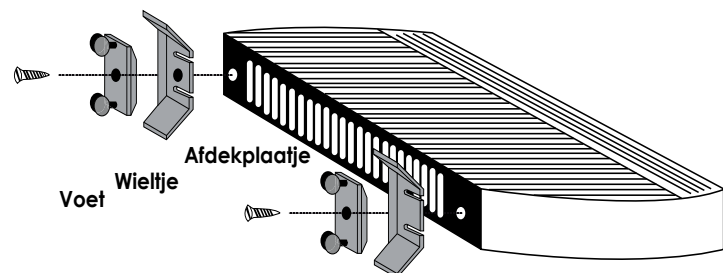


### D • Montage van de wieltjes

(enkel voor modellen FXH 1200/1500/1800/1950/FXP 900 - 1900)

Gebruik het schema hieronder om de wieltjes te monteren :

- Draai het toestel om en verwijder de kruisschroeven.
- Bevestig de schroeven en plaats het toestel terug op zijn plaats.
- Schuif de afdekplaatjes over de wieltjes en bevestig ze met de kleine kruisschroevendraaier op elke zijde van het toestel.



CE Conformiteitsattest :  
We verklaren dat dit product  
conform de CEM 89/336-norm is.

**ATERNO**  
ELEKTRISCHE CENTRALE VERWARMING

Adres België : Louizalaan 149/24 1050 BRUSSEL  
Tel België : 02 535 75 94 - Fax : 02 535 75 95  
Adresse France : Rue Forlen - 67118 Geispolsheim Gare  
BP 60329 - 67411 Illkirch Cedex  
Tel France : 03 88 55 15 15 - Fax : 03 88 55 15 10

# INSTALLATIE VAN UW ATERNO-RADIATOR

FX 800 • 950 • 1200 • 1500 • 1800 • 2100 • 2500 • 3000 W

FXH 1200 • 1500 • 1800 • 1950 W / FXP 900 • 1900 W

## Elektrische aansluiting

### Instructies voor de aansluiting

- In alle gevallen moet uw elektrische aansluiting conform de elektrische normen zijn.
- Zorg ervoor dat de stroom afgesloten is (hoofdzekering uitgeschakeld).

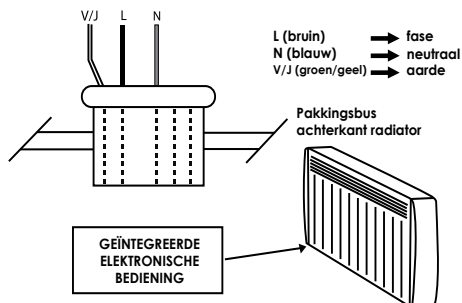
Gebruik de oorspronkelijke geïnstalleerde flexibele kabel en sluit hem aan op het netwerk door middel van een aansluitingsdoos. Verwijder de stroomkabels (tweepolig + aarding), behalve in het geval van een mobiele radiator (op wieltjes geïnstalleerd).

In het geval van rechtstreekse aansluiting, verifieer de correcte aansluiting van de kabels op de aansluitingsklemmen.

## BELANGRIJK

Het circuit dat de radiator van stroom voorziet moet voldoende krachtig zijn en beschermd zijn tegen kortsluiting en overbelasting. Als de stroomkabel beschadigd is, moet hij vervangen worden door de kabel die aanbevolen wordt door de dienst-na-verkoop. De vervanging van het snoer moet gebeuren door een erkende hersteller, omdat de vervanging risico's inhoudt. Dit toestel mag niet gebruikt worden door personen met een fysieke, zintuiglijke of mentale beperking, of personen met onvoldoende kennis of ervaring, behalve als hun veiligheid gewaarborgd wordt door een erkende derde die zijn toezicht of bijstand verleent met betrekking tot het gebruik van het toestel. Vermijd dat kinderen met het toestel spelen.

Raadpleeg de afbeelding hieronder



## Voor uw veiligheid

### OPGELET

- Dek het toestel niet af (gordijnen, kleding ...) vanwege brandgevaar.
- Gebruik het toestel niet in de badkamer, enkel in een volume 3. Bovendien moet bij de installatie een meerpolige stroomonderbreker voorzien worden met minstens 3 mm contactopening.
- Installeer de radiator niet vlak onder een stopcontact.
- Open het toestel niet.
- Gebruik het toestel niet buiten (werf, schuur).
- Als uw radiator mobiel is (bevestigd op steunen of wieltjes) : gebruik het toestel dan niet in de directe omgeving van een badkuip, douche of zwembad.

### Mobiele radiator : gebruiksadvies

Opgelet, de radiator moet uitgeschakeld zijn vooraleer u het toestel verplaatst. Hij is voorzien van een stroomonderbreker die achtereenvolgens in- en uitgeschakeld wordt tijdens de verplaatsing.

### Activering :

Hebt u uw toestel bevestigd? Hebt u uw elektrische aansluiting gerealiseerd? Ja ... In dat geval kan u het toestel op de netstroom aansluiten. Stel uw thermostaat in op de gewenste temperatuur en uw radiator zal geleidelijk een aangename warmte afgeven, zonder geluidsoverlast. De thermostaat van uw ATERNO-radiator doet de rest. Hij schakelt de stroom automatisch uit als de kamer de juiste temperatuur heeft bereikt.

## Installatie van de omgevingthermostaat

### Plaatsing

### OPGELET

De thermostaat van uw ATERNO-radiator is een omgevingthermostaat. Voor de installatie op de door u gekozen plek moet u verifiëren of er geen enkele warmtebron of koudeluchttoevoer van buitenaf de werking beïnvloedt.

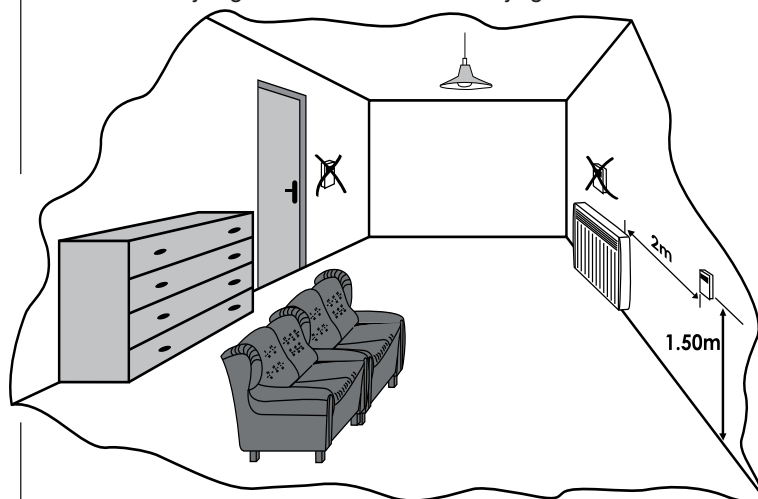
### Plaats uw thermostaat niet: :

- aan de binnenkant van een buitenmuur
- op een keukenmuur (achter de oven)
- onder een ventilator
- boven een verlichtingstoestel
- op een plek waar de zon binnen schijnt
- naast een schouw of schoorsteenpijp

De omgevingthermostaat moet in de mate van het mogelijke geplaatst worden:

- uit de buurt van een radiator (op minimaal 2 m)
- op 1,50 m hoogte van de vloer (zie afbeelding)

Gebruiksaanwijzing van de thermostaat in bijlage.



## Eventuele stroompannes

### 1. Uw radiator warmt niet op

- Is er stroom op het stopcontact of op de stroombron ?

NEEN: verifieer het circuit, de zekeringen, de hoofdzekering, tijdelijke stroomafsluiting ...

JA:

- Is de elektrische aansluiting correct ?
- Staat de thermostaat op de juiste temperatuur ?
- Werkt de thermostaat ?

Contacteer onze technische dienst op het nummer +33 (0)388551515 als alles correct geïnstalleerd is.

### 2. De hoofdzekering slaat door na de activering

JA: Maak de zekeringen en hoofdzekering los en plaats ze terug tot de hoofdzekering doorslaat. Zo kan u opsporen waar in het circuit zich het probleem voordoe.

Zodra u het circuit gelokaliseerd heeft, moet u verifiëren welke toestellen op dit circuit geïnstalleerd zijn. Contacteer indien nodig uw elektricien.

### 3. De hoofdzekering slaat door na een bepaalde tijd of slechts bij ernstige koude. • Is de stroomvoorziening voldoende ?

NEEN: - Neem contact op met uw energieleverancier

JA: - Neem contact op met ATERNO. Hebt u gedacht aan een tijdelijke stroomafsluiting?

### 4. De zekering smelt door of de groepsschakelaar slaat door.

#### • Is het circuit overbelast?

Doe indien nodig een beroep op uw elektricien. Vervang de zekering niet en activeer de zekering niet opnieuw zonder de oorsprong van de panne op te sporen.

#### • Is het circuit normaal gekalibreerd (correcte indeling, juiste stroomsterkte)?

JA: Een van de toestellen die aangesloten zijn op het circuit is defect.

Neem indien nodig contact op met uw elektricien.

### Uw garantie

Voor al onze toestellen geldt 10 jaar garantie op elk defect (onderdelen, werkuren en verplaatsing) in Frankrijk. Voor thermostaten en programmeerklokken geldt 3 jaar garantie\*.

\* De garantie vervalt in geval van onoordeelkundig gebruik, bijvoorbeeld wanneer het toestel geopend wordt zonder toestemming van de constructeur. Deze garantie dekt geen accessoires, bestelde stukken en beschermingsstukken. De garantie vervalt in geval van oneigenlijk en/of verkeerd gebruik (slechte aansluiting, gebruik voor andere doeleinden).